

VI

Peripateticorum caput est Aristoteles Stagiritis, Platonis auditor, qui Logicam artem fuse persecutus est ut optime de illa meritis habeatur. Sane reliquis qui post fuere, plurimam lucem adtulit. Conscripsit CXXIII libros de re logica, quorum praecipui desiderantur; XVI tantummodo exstant.

hola que tal

VIII

Post hos uenit Epicurus Atheniensis, qui Xenocratem et Pamphilum Platonicos et Theophrastum peripateticum et Nausiphanem Pyrrhoni discipulum audiuit, a quo Pyrrhonorum dogmata accepit. Quidquid uero Academicum et stoicum, Epicureorum obtrectatores, dixerint de Epicuro, id certum nobis est, ueterum neminem cum ipso esse comparandum; adeo praeclara sunt hominis in artem logicam merita. Quod et Cl. Walchius, qui hanc historiam contexuit, profectus; immo uero illius Canonica, quam refert Laërtius, quale hominis fuerit ingenium, quam acre iudicium, luculenter demonstrat.

Sane Epicurus garrulitatis stoicorum pertaesus, et ineptas cauillationes reiciens, in quibus ipsi impudenter exultabant, perinde quasi praeter ceteros et eruditione et ingenii acumine pollerent; paucos canones collegit de perspicuitate sermonis, et recto ordine ratiocinandi, eosque sophistis opposuit; quod

VI

La cabeza de los peripatéticos es Aristóteles el Estagirita, discípulo de Platón, quien el arte lógico extensamente persiguió¹, por lo tanto es correcto que sobre ella² se lo considere merecedor³. Claramente produjo muchísima luz en el resto⁴ que después existieron. Escribió 123 libros sobre la cosa lógica, de los cuales los más especiales⁵ están extraviados; solamente 16 subsisten.

-
- ¹... expuso
²..., sobre la lógica.
³... o creador
⁴... de autores
⁵... o importantes

hola

VIII

Luego de esos (filósofos) vino Epicuro de Atenas, quien escuchó a los platónicos Jenócrates y Pánfilo de Samos, al peripatético Teofrasto, y a Nausífanés, discípulo de Pirron, por quien acepto los dogmas.

sibi persuasit nihil aliud requiri, ut tirones, si illos recte perciperent, stoicorum uafis quaestiunculis occurrerent, eorumque iactantiam labefactarent. Et quamquam nec de recte instituenda ratiocinatione, nec de cauendis fallaciis data opera disputet, quod ipsum animaduertendum est, fatendum est tamen suum illi studium feliciter successisse.